





Cada hombre, dicen, es un soldado, y los soldados deben cumplir su deber.

Suenan, calle abajo, músicas. Viene hacia aquí un desfile militar y la cabeza de la columna dobla ya la esquina inmediata. Dos compañías de oficiales de la G. P. U. que acaban de salir de la academia. Sus uniformes impecables son de paño de la mejor calidad. Les caen hasta los tobillos los capotes en pliegues fuertes, cálidos.

Y es que en esta guerra hay tropas y tropas.

#### Hambre

—¿Adónde va usted con tanta prisa, amigo? — grita un ciudadano de Moscú a otro ciudadano de Moscú.

—¡A tirarme al río! — responde el ciudadano segundo — No hay pan, ni hay carne, ni hay leche, ni hay manteca. ¡Voy a tirarme al río!

—¡Aguarde usted un poco, hombre de Dios! Espere usted a que termine el Plan de los Cinco Años, y verá usted como abunda todo hasta sobrar.

—Si espero un poco no habrá siquiera agua en el río — afirma el ciudadano segundo mientras reanuda velozmente la carrera.

Ambos exageraban, sin duda, la situación. La verdad debe hallarse entre uno y otro juicio. Es evidente que el pan abunda en Moscú y en toda Rusia. Para compensar en parte los rudos golpes que la suerte ha asestado al Plan de los Cinco Años, la naturaleza se mostró pródiga en el don de una magnífica cosecha. Circulan por las calles de Moscú vagones cargados de pan hasta el techo. Y el pan es el único artículo indispensable para el pueblo ruso.

De casi todos los demás alimentos hay escasez, que se acentúa por la carne, el tocino, la leche, la manteca y los huevos. El azúcar no falta en Moscú y las legumbres pueden obtenerse sin tasa. La compra de víveres se realiza en las cooperativas oficiales mediante tarjetas de ración a las que únicamente tienen derecho los miembros de las asociaciones obreras y sus familias. Sólo el que trabaja debe comer. Y con estas tarjetas puede comprarse lo siguiente:

Noventa gramos de pan por día; 270 gramos de carne tres veces cada diez días; la misma cantidad de manteca; 450 gramos de macarrones; un kilogramo 350 gramos de azúcar, y diez huevos una vez al mes. Cada diez días puede llevar harina en lugar de pan, y una vez al mes el obrero recibe 1500 gramos de cereales.

La leche se reserva para los niños quienes obtienen medio litro diario y 270 gramos de manteca al mes. Las legumbres no están racionadas. Lo que más hay son coles, tomates, pepinos, arvejas y cebollas. En cuanto a los obreros intelectuales, pertenecen a una clase social inferior y deben contentarse con raciones que suelen ser, en términos generales, la mitad de las del obrero manual.

Pero aunque fuese posible — que no lo es — lograr todos los víveres autorizados por la tarjeta de ración, el consumidor corriente tendría que cubrir una cuarta parte, cuando me-

## ¡AHORRE!

hoy para afrontar con tranquilidad el futuro y piense que al labrar así su independencia económica Ud. colabora al engrandecimiento de la Patria.

DEPOSITE SUS ECONOMIAS EN EL

**BANCO POPULAR DEL URUGUAY**

Quien adhiriéndose a la conmemoración del Centenario de la Independencia de la República, ha resuelto abonar por depósito en cajas de ahorro hasta

**\$ 3.000 EL INTERES ANUAL DEL**

**6%**

El Banco realiza toda clase de operaciones bancarias

Casa Central: 25 DE MAYO 402 esq. ZABALA  
Agencias Goets: AVENIDA Gral. FLORES 2381

nos, de sus necesidades abasteciéndose en el mercado libre. Y los precios que rigen en éste alcanzan proporciones tan astronómicas que el consumidor ha de recurrir por fuerza a "alimentarse" en los restaurantes públicos, propiedad también del Gobierno o de cooperativas oficiales.

Si uno es extranjero, la frecuentación obligada del restaurante no comporta daño considerable al bolsillo, pero al estómago, pero si quebranta el bolsillo. Los tres hoteles reservados a los extranjeros — el Grand, el Metropole y el Savoy — sirven comidas de calidad diversa, en conjunto no peores que las de un restaurante de segunda clase de Nueva York o Berlín. En el Grand es posible tomar un menú compuesto de sopa buena, chuletas de cerdo, pan, manteca y ensalada por 7 u 8 rublos, o sea de 3.50 a 4 dólares. El desayuno — dos huevos, café, pan y manteca — vale 3 rublos, precio fijo. Una comida decente cuesta de 15 a 20 rublos, y el presupuesto diario de alimentación debe calcularse en 25 o 30, o sea de 12.50 a 15 dólares.

Los rusos no pueden permitirse pagar este dinero, ni tienen tampoco acceso a los restaurantes — excepto el del Savoy — si no viven en el hotel. Frente al Savoy se ve a todas horas una "cola" que ocupa media cuadra. Son gentes que se han privado quizá varios días de concurrir a sus propios restaurantes "stolovayas" al objeto de ahorrar lo suficiente para hacer una buena comida.

"Y cada vez estamos peor..."

Visitó cinco "stolovayas" situadas en el centro de la ciudad. Antes de comer era preciso comprar en la caja los boletos correspondientes. Vi en los cinco "stolovayas" colas de veinte a cincuenta personas esperando turno ante la caja. Las mesas se encontraban atestadas. Tras de adquirir boletos para sopa, pescado salado, patatas, pepinos y té, conseguí al fin un asiento. No había, desde luego, carne en el menú. La sopa era agua caliente en la que sobrenadaban unas cuantas hojas de berza. El pescado, aunque importado. Las patatas carecían de manteca o cualquier otro condimento. Acompañaban al cubierto cuatro rebanadas de triste pan negro.

Los comensales engullían con avidez, indiferentes por completo al enjambre de moscas que les rodeaba, a la suciedad de los manteles de papel, de la vajilla y del piso y a la atmósfera nauseabunda del establecimiento. La comida costaba 85 kopecks — unos 45 centavos de dólar, — lo cual quiere decir que dos comidas diarias en estas condiciones consumen las dos terceras partes del jornal medio de un obrero.

Me aseguraron que los restaurantes reservados especialmente a los obreros en los distritos fabriles eran mucho mejores. Estuve en uno de ellos. El piso desaparecía bajo una espesa costra de basura. El menú, fijo, consistió en la misma sopa, el mismo pescado, las mismas patatas

y el mismo pan que en aquel otro. Las únicas diferencias eran que había un postre de mermelada de glucosa, que la comida no costaba más que 30 kopecks, y que los alimentos estaban, si cabe, peor guisados.

Junto a mí, un chicleo descalzo mojaba en té su pan negro. Le ofrecí mi areque. Meneó la cabeza y siguió arremetiéndose contra su pan y su té. Un obrero sentado enfrente me preguntó entonces:

—¿No le gusta a usted la comida?

—¡Oh! Así, así...

—No hace falta que se ande usted con remilgos para decirlo — rió — Tampoco a nosotros nos gusta. Todos los días lo mismo... ¿Qué tal se come en su tierra? No será así, ¿verdad?

—No exactamente, en efecto...

—¿Qué opina usted de nosotros?

—Pues me parece que trabajan ustedes duramente, y que viven con mucha pobreza; pero creo que las cosas irán mejorando.

—No lo creo.

—¿Por qué?

—Porque nuestros "leaders" no saben por donde se andan. Nos prometieron que bastarían dos años para que tuviéramos de todo. Y no tenemos nada.

—¿Cuánto gana usted?

—Ciento diez rublos al mes. Mucho dinero, pero nada que comprar con él. Hace dos años no teníamos dinero y había de todo para comprar. Ahora tenemos dinero y nada en qué emplearlo.

Salí. Pasaban músicas, un estandarte. Era no sé qué de realizar en cuatro años el Plan de los Cinco. No sé qué de dar cima al plan, como si se tratara de tomar una barricada.

Una sarcástica parodia de mercado. Nada hay que impresione tanto en las calles de Moscú como las vidrieras vacías y polvorosas, en las que se ve, por todo, un busto de Lenin o un retrato de Stalin entre montones de etiquetas de precios que dejaron hace mucho tiempo de serlo. Son las vidrieras vacías de una ciudad desierta. Y la muchedumbre que desfila junto a ellas presta a su oscuridad desamparada un singular carácter irónico.

Cuando el gobierno de los Soviets se vió obligado a autorizar nuevamente el pequeño comercio particular, surgieron al instante en calles y plazas grupitos de campesinos a ofrecer sus productos de granja. Pero más importantes que estos mercados minúsculos son en la hora presente los grandes bazares de Smolensky y Sukharevsky...

Centro de ventas formidables en la época de la penuria; este segundo, que ocupa una superficie de dos cuartos al aire libre, congrega diariamente a más de 10,000 hombres y mujeres. Las instalaciones que rodean el barrizal de su perímetro halláanse cerradas en su mayor parte. No hay con que llenarlas. Y así como en cualquier mercado del mundo la algarabía de los vendedores ha de rivalizar en exuberancia de artículos y en ventajosa de precio para atraer al cliente, son aquí dueños y señores de la plaza un hombre que exhibe melancóli-

res que nos parezcan más intelectuales. Dicen:

"Nunca hemos sido hombres políticos, pero nos hemos presentado en las filas de la contienda pública siempre que el peligro lo hacía inexcusable."

Hombre; sí; el Dr. Maraño "se presentó en las filas de la contienda", en los últimos tiempos de la Dictadura de Primo de Rivera. Le acomodaron una multa, y aquí paz y después gloria. Y después que se fué Primo de Rivera, mangoneó otro poco, hasta ir a la presidencia del Ateneo de Madrid, y cuando todos creíamos que desde aquella cumbre iba, como Neptuno, a soltar su famoso: "quos ego..." y dejar el mare magnum de la política española, más encajado que una palangana de agua, resultó que a los pocos días tuvo que largarse de su sitio, diciendo: aquí no ha pasado nada.

Y ahora le dió por los manifestos.

Y eso digo yo: Si los del manifesto "nunca han sido hombres políticos" ¿por qué se meten ahora por esos trigales, pretendiendo echarse de maestros?

Porque, fuera naturalmente mejor, que cada uno siguiera trabajando en su especialidad, para dar gloria y realce a España con su gloria "intelectual", que no meterse a politiquiar, que es lo que sobra por aquellas tierras.

Y siguen:

"Ahora son superlativas la urgencia y la gravedad de las circunstancias. Esto nos mueve a iniciar con la máxima actividad una amplia campaña política. Hemos esperado en vano que hicieran este llamamiento personas mejor dotadas para empresas de esta índole, pero como el caso no admite demoras, nos vemos forzados a hacerlo nosotros a sabiendas de nuestras limitaciones."

Yo creo que aunque hubieran esperado los intelectuales un poco más, y aunque se hubieran guardado su manifesto en el bolsillo, no se hubiera perdido nada.

Y después unas cuantas afirmaciones, sin argumentos que las prueben, cosa, por supuesto, muy poco intelectual:

"El estado tradicional llega ahora al grado postrero de descomposición. Esto no tiene por causa el hallarse frente a la hostilidad de fuerzas poderosas, sino que sucumbe corrompido por sus propios sustantivos."

"La monarquía de Sagunto no ha sabido convertirse en institución nacionalizada que se supeditara a las exigencias profundas de la nación, sino que ha sido una asociación de grupos particulares que vivió, parasitariamente, sobre el organismo español, usando el poder público para la defensa de los intereses parciales que representaba."

"Nunca se ha sacrificado aceptando con generosidad las necesidades vitales de nuestro pueblo, sino que, por el contrario, ha impedido su marcha natural por rutas históricas, fomentando defectos inveterados y desalentando toda buena intención."

Como Vds. ven: pocos, pero buenos.

Y esos cuatro intelectuales, son intelectuales monopolizadores de la intelectualidad española, porque los cuatro dieron en la flor de soltar un manifesto republicano al pueblo español.

Y el pueblo español leerá el manifesto, se reirá, y se quedará tan campante.

Y esos intelectuales, monopolizadores de la intelectualidad hispana, son: Gregorio Maraño, Pérez Ayala y José Ortega Gasset, a los cuales se unió el intelectual de última hora Menéndez Pidal.

El manifesto es largo como esperanza de pobre, razón por la cual no haremos otra cosa que espigar en él, tomando algunas de las flo-

Nada; lo dicho: afirmar, no es probar. Y dicen también esto:

"Un pueblo es una gigantesca empresa histórica que solamente puede sostenerse mediante la entusiasta y libre colaboración de todos los ciudadanos, unidos por un espontáneo fervor."

¿Cuanto saben estos hombres!

Y sin duda, para intensificar ese "espontáneo fervor" del pueblo español, que es en su enormísima mayoría "católico y monárquico", vienen los "intelectuales" estos con el domingo siete de un manifesto anodino, a favor de la república española, que es revolucionaria y atea y que pronto se convertirá, como la otra, en merienda de negros.

¿Porqué andan los republicanos españoles, unidos a todos los maledantes de la nación española armando bochinchas a granel en vísperas precisamente de las elecciones, sino porque tratan de impedir las a todo trance, porque están seguros de que van a hacer en ellas la figura del gran mico?

Y ahora este pensamiento, intelectual hasta la pared de enfrente:

"Por eso creemos que la monarquía de Sagunto debe ser sustituida por la república, que despierte en todos los ciudadanos españoles el dinamismo y la disciplina, llamándolos a la soberana empresa de resucitar la historia de España, atrayendo a todas las capacidades, imponiendo un orden de limpia y enérgica ley, dando plena transparencia, exigiendo a cada ciudadano trabajo, destreza, eficacia, formalidad y la resolución de levantar a nuestro país hasta la plena altura a que llegó en otros tiempos."

Lo que es, el "dinamismo" y "la disciplina" que despierte la república en los ciudadanos españoles, que me la claven en la frente. Lo que despertaría, sería en todo caso los instintos del chulero, como lo están haciendo ahora.

Y lo de "levantar al país hasta la plena altura a que llegó"... Si eso, precisamente, lo hicieron

## EL EXTRACTO DE MALTA ORIENTAL

Se vende en  
Almacenes y  
Provisiones

Cervecería  
Oriental

es, a la vez, una bebida agradable y un alimento de primer orden.

Fabricado exclusivamente con Malta de la mejor calidad, por un procedimiento especial, conserva todos los principios activos de la Malta, que le dan el alto valor nutritivo que lo caracteriza.

Contiene VITAMINAS base esencial de salud

los reyer más abominados por vosotros: los Reyes Católicos, Carlos I y su hijo, Felipe II!

Y estas palabras:

"Tratándose de decidir el futuro de España, es imprescindible la presencia activa y sincera de una generación en cuya sangre fermenta la sustancia del porvenir."

Lo dicho: palabras, palabras, palabarras.

Y ahora esto, muy sugestivo por cierto:

"De todo corazón ampliaríamos este llamamiento a los sacerdotes y religiosos, pero nos cohibe la presunción de que nuestras personas carecen del influjo suficiente sobre esas espectables fuerzas sociales."

No, no es por lo del "influjo suficiente" que no llamáis a los sacerdotes y religiosos, sino por que sabéis de antemano la respuesta que os hablan de dar: "El que no os conozca, que os compre".

¡Si conocerán ellos a los cojos en la manera de andar!

El Mundo.

## Rasgos generales de la política internacional de Europa

Numerosos y de escasa eficacia fueron los esfuerzos hechos en 1930 en Europa para normalizar la situación y ahuyentar el espectro de un nuevo conflicto armado. — Las esperanzas se cifran en el espíritu ponderado de los hombres de gobierno.

En pocas épocas anteriores se esforzaron tanto como en 1930 los hombres de Estado de Europa para consolidar la paz en el viejo mundo, encontrar fórmulas de arreglo pacífico a las diferentes cuestiones pendientes entre las naciones y ahuyentar el espectro de nuevos conflictos armados. Y esos esfuerzos, que se tradujeron en negociaciones, encuentro entre hombres destacados de la diplomacia y conferencias, constituyeron precisamente un indicio poco tranquilizador, revelan el malestar que reina en todas partes, pues no se buscan remedios para un cuerpo sano, ni se celebran consultas de médicos sino a la cabecera de un enfermo.

#### El conflicto ruso-chino

Al empezar el año el mundo presenciaba un serio conflicto en los confines del viejo mundo, en el Extremo Oriente, entre un pueblo que se separó por su propia voluntad del mundo occidental, adoptando un régimen político y social que lo co-

locaba fuera del llamado concierto de las naciones modernas, el pueblo ruso, y el chino, que, al contrario, trata de incorporarse a ese concierto bajo igualdad de condiciones con las demás potencias; pero no ha encontrado aún el camino para llegar a la meta anhelada y, envuelto en una lucha entre tradiciones milenarias y aspiraciones actuales, es víctima de convulsiones internas al mismo tiempo que tiene que luchar contra los que quieren mantenerlo en una situación de inferioridad. Es en nuestros días tal la interdependencia de las naciones, son tales las repercusiones que cualquier incidente entre pueblos tiene en el mundo entero, que ese conflicto, aunque tenía por teatro una región lejana y apartada de los centros que ejercen una influencia decisiva en el campo de la política internacional, produjo gran alarma en todas partes. El conflicto ruso-chino merece también especial interés, porque dio origen a que, en su curso, se hubiera invocado por primera vez el

imposibilidad de contraer nuevas obligaciones.

Pero las dificultades más grandes surgidas en esa conferencia fueron las planteadas por Francia e Italia, a causa de la exigencia de esta última potencia de que se le asignara un poderío naval igual al de la otra. Y en este caso las divergencias entre las dos potencias con respecto a los armamentos navales no fueron en el fondo más que una exteriorización de otras más graves que existían y existen entre ellas. Las relaciones franco-italianas adquirieron en el curso del año que acaba de terminar un carácter tal que llegaron a constituir uno de los factores que más contribuyeron a mantener alarmada la opinión pública en Europa. Y no contribuyeron seguramente a apaciguar los ánimos los ya célebres discursos de Mussolini, especialmente el que pronunció en el palacio Venecia en ocasión del aniversario del advenimiento del régimen fascista. Causó en Francia alarma especialmente la declaración del "duce" en favor de la revisión de los tratados concluidos a raíz de la Gran Guerra, pues por esa declaración idéntico de un modo categórico los intereses de Italia con los de las naciones vencidas en aquellas guerras, en primer término Alemania.

#### La Conferencia naval

Despertó más directamente el interés de las naciones europeas la conferencia que se reunió en Londres a principios del año para un arreglo relativo a los armamentos entre las cinco grandes potencias navales. Como era fácil prever desde el principio, no se llegó al arreglo propuesto, principalmente a causa de las divergencias surgidas entre Francia e Italia; pero la conferencia tuvo por resultado un acuerdo entre la Gran Bretaña y los Estados Unidos, las dos grandes naciones cuyas relaciones, a juzgar por ciertas declaraciones de algunos de sus hombres representativos, parecían anteriormente poco cordiales y algunas veces bastante tirantes.

En el curso de esa conferencia, aunque la discusión giraba alrededor de toneladas y cañones, se ponía en evidencia el fondo político de todo el debate. La delegación francesa planteaba cada vez con mayor insistencia su fórmula "seguridad antes del desarme". M. Briand formuló el punto de vista francés cuando declaró que "Francia estaba siempre dispuesta a examinar con espíritu favorable toda proposición de acuerdo para la seguridad, cuyo efecto sería transformar las necesidades absolutas de cada nación en necesidades relativas". Francia pidió, sobre todo, que la Gran Bretaña le diera alguna garantía de seguridad en el Mediterráneo, y que los Estados Unidos intervinieran en alguna forma en el caso de que surgiese alguna amenaza para su seguridad. No exigió que todo esto fuera incorporado al tratado que discutía la conferencia; se contentó con aceptarlo como un agregado al pacto de Kellogg o aún en forma de una declaración de los dos gobiernos. Na-prosperó la iniciativa tomada por Francia. Los Estados Unidos persistieron en su resolución de seguir la política tradicional de la Unión, de abstenerse de toda intervención en los asuntos internacionales de Europa, y el primer ministro británico, Mr. Macdonald, declaró que su gobierno se veía en la

sideraciones de política exterior; pero en el extranjero, y sobre todo en Francia, se apreciaba el resultado de las elecciones solamente desde el punto de vista internacional, lo que explica el efecto producido en ese país por el triunfo fascista, tanto más cuanto que, ya antes de las elecciones, se produjeron en Alemania manifestaciones que revelaron la firme resolución del pueblo alemán y de sus hombres de gobierno de trabajar por la modificación de la situación en que el tratado de Versalles colocó al Reich.

El 18 de agosto el canciller Brüning llamó la atención, aunque en términos moderados, sobre la anomalía que ofrece las condiciones de inferioridad, con respecto a otras naciones, que Alemania ocupa en el concierto europeo. Dos días más tarde habló en términos más categóricos el señor Trevirius, ministro de las Regiones Ocupadas — actualmente ministro sin cartera — en una reunión celebrada con motivo del aniversario de la Constitución de Weimar. El orador, que fué comandante de un submarino durante la guerra, declaró que "las fronteras trazadas con injusticia no pueden perpetuarse con el derecho de los pueblos". Reclamó, sobre todo, la devolución a Alemania del llamado corredor polaco, manifestando que "el porvenir de Polonia podrá asegurarse solamente si esa nación y Alemania no viven en un estado de constante malestar a consecuencia de una línea de marcatina injusta". Esta declaración provocó acerbias réplicas por parte de la prensa francesa y polaca, y es posible que haya contribuido a que Polonia redoblara las medidas de rigor contra la minoría alemana en su territorio. Trevirius explicó más tarde su discurso, diciendo que no entendía que Alemania debería recurrir a las armas para obtener la revisión de los tratados, pero era perfectamente legítimo el anhelo de tal revisión por medios pacíficos; el mismo pacto de la Liga admite, en su artículo 19, la modificación de tratados que resulten "no aplicables" y el examen de "condiciones internacionales, cuya perpetuación podría poner en peligro la paz del mundo".

Era en todo caso natural que declaraciones de esta clase agravaran aún más las relaciones entre Alemania y Polonia, otro punto vulnerable de la política internacional europea. Basta recordar que hasta Stresemann, el representante más genuino del "buen europeo" — para emplear el término creado por Nietzsche — y animado de un franco espíritu conciliatorio, dió en cierta reunión de diplomáticos un violento golpe en la mesa al hablar del tratamiento de la minoría alemana en Polonia, gesto que llegó a ser histórico. En los últimos meses se produjeron en la frontera germanopolaca varios incidentes cuyo arreglo puso a prueba la habilidad de los hombres de gobierno de las dos naciones, y en la reciente reunión de la comisión de la Liga, el representante del Reich formuló oficialmente una protesta contra la conducta de las autoridades polacas hacia los alemanes durante las últimas elecciones en Polonia.

#### El problema del desarme

No se puede hablar de la Liga de las Naciones sin hacer mención de los trabajos de su comisión preparatoria del desarme. Estaban representados en la reunión celebrada en noviembre último 31 Estados, entre ellos dos que no son miembros de la Liga, los Estados Unidos y Rusia. Lo mismo que en la conferencia naval de Londres, se planteó en

### Tarifa de los Avisos en "EL AMIGO"

Centímetro de columna, mensual (4 o 5 publicaciones)	\$ 0.60
Sepelios o funerales: 3 columnas, con recuadro (por publicación)	" 10.00
De 2 col. por publicación	" 7.00
De 1 col. por publicación	" 4.00
Profesionales, mensualmente	" 0.50
Solididad de trabajo para los suscriptores pobres, gratuitos	
La Administración.	

### Horario para la Administración de EL AMIGO

URUGUAY 1262, casi esquina YI  
Teléfono Uruguay, 1651 (Córdoba)

Días hábiles, exceptuando los sábados por la tarde:

de 9 y 30 a 11 y 30 y de las 14 y 30 a las 18 y 30

Los Agentes y cuantos tengan interés en entrevistarse con el Administrador, lo encontrarán

de las 17 a las 18 y 30

La Correspondencia y valores deben dirigirse a nombre del Administrador

**ACEITE LIBERTAD**  
Siempre alta calidad

**SOTANAS Y MANTEC'S**  
SE CONFECCIONAN  
Se venden patos merinos y apacas  
Casa SANTIAGO COSTA  
Av. 18 de Julio, 505, Esq. Vázquez  
MONTEVIDEO

**YERBA ARGENTINA**  
La más exquisita



Ginebra el problema de la seguridad como condición preliminar del desarme. Fue objeto de acaloradas discusiones, especialmente la proposición del jefe de la delegación alemana, conde Benstorf, de incluir en los efectivos de los ejércitos "las reservas adiestradas", elemento militar que Alemania no posee y que sus vecinos tienen en cifras que representan muchos millones. Pero la comisión rechazó esa proposición, y no se puede pretender que la comisión haya dado un paso hacia adelante en lo referente a la reducción de los armamentos.

Hay que consignar, en medio de la corriente poco tranquilizadora que caracterizaba la política internacional europea en 1930, un hecho que señala una tendencia contraria al espíritu que por lo general parecía prevalecer en el continente: el plan de Briand para formar una unión paneuropea. Contestaron los veintidós gobiernos a los que se dirigió el ministro de Relaciones Exteriores de Francia sometiéndoles su plan, y aunque cada uno hizo reservas especiales, todos manifestaron la convicción de que era necesario poner fin a la actual situación que se volvía cada vez más insostenible. Sin embargo, a juzgar por la mayor parte de las respuestas recibidas, los gobiernos encarnaron el plan más desde el punto de vista económico que político. Algunos Estados objetaron abiertamente este plan en el que vieron solamente un nuevo medio para perpetuar la situación creada por los tratados de paz concluidos después de la guerra, y Alemania manifestó que era ante todo necesario restablecer la plena igualdad de derechos para todas las naciones, refiriéndose evidentemente a las condiciones que mantienen al Reich en situación de inferioridad, como, por ejemplo, la prohibición de mantener un ejército mayor de 100.000 hombres que le impuso el tratado de Versalles.

En esa ocasión, como en muchas otras, se vio también que Europa está dividida en dos campos: en el uno las naciones que resultaron beneficiadas por los tratados de paz y desean su perpetuación, y en el otro las que fueron desmembradas y tratan ahora de obtener la revisión de los tratados.

El año que acaba de terminar, abundó así en tentativas de diversa índole para normalizar la situación en Europa y colocarla sobre bases sólidas, llegar a algún acuerdo entre las naciones y alejar el espectro de un nuevo conflicto armado que se vislumbra siempre en el horizonte. Más los sucesos de los últimos meses indican que no se ha conseguido aún aliviar ese espectro, que, al contrario, sigue siendo una pesadilla, una obsesión, de la que no pueden librarse las mentes de los que presenciaron la tremenda lucha de cuatro años.

La crisis económica Y es posible que esta obsesión hubiera cesado si los males económicos que afligen a Europa. Es verdad que esos males no se limitan al continente europeo, sino que se extienden al mundo entero. Hacen sentir sus efectos hasta en el país que hace pocos años más se ufana de su prosperidad, los Estados Unidos. Pero en Europa la crisis económica ejerce más que en otros continentes una influencia determinante sobre la política. En Alemania, por ejemplo, la desocupación y la consiguiente miseria que reina en las masas fueron las causas de las recientes crisis políticas, ya que la caída del anterior gabinete, la disolución del Reichstag y las elec-

ciones con su resultado tan desconcertante, así como las dificultades en que se ve envuelto el actual gobierno, todo esto fué debido a la crisis económica y financiera, a la necesidad en que el gobierno se vió de recurrir a medidas de emergencia. Lo mismo ocurre, aunque en menor escala, en numerosos otros países, y no se vislumbra aún el fin de esta situación anormal.

Se incurrió así en un optimismo fuera de lugar si se dijera que el año 1931 empieza bajo auspicios favorables. Se pueden cifrar esperanzas en días mejores solamente en el espíritu ponderado de los hombres que rigen ahora los destinos de las principales naciones del continente, especialmente los de Alemania y de Francia, hombres que, en medio de las vicisitudes del momento y resistiendo la presión de una parte importante de la opinión pública, siguen luchando por el espíritu de la solidaridad europea y humana.

### Ojeada sobre la semana

De la revista madrileña "El Iris de Paz" tomamos la siguiente narración sobre las últimas chirimías de los revolucionarios españoles:

"Los amigos de la pesca tranquila en río revuelto llevan una temporada dedicada a la criminal tarea de resolver, enlodando, la vida nacional. Primero fueron las huelgas de carácter revolucionario, provocadas sin motivo y comenzadas sin aviso previo. No tuvieron con ello bastante y se entremezclaron con el Ejército y sembraron la cizaña de la discordia, allí donde sólo debían conocerse la austeridad de la disciplina: son pocos, por suerte, los militares contagiados de ese mal: lo hemos visto muy palpablemente en los últimos acontecimientos que venimos a reseñar en esta crónica. En la mañana del día 12, parte de la guarnición de la plaza fronteriza de Jaca, empujada por elementos extraños, adoptó una actitud de franca rebeldía: opusieron a ella las autoridades civiles, los jefes militares de más alta graduación, las fuerzas de la Guardia civil y Carabineros: dos de éstos y dos guardias fueron las primeras víctimas de la rebelión. La sorpresa de los primeros momentos permitió que se hicieran dueños del campo los rebeldes: entraron en los parques donde armaron y equiparon a no pocos paisanos, mezclados desde un principio en el movimiento: organizóse junta revolucionaria y los sublevados salieron de Jaca con dirección a Huesca, pero sólo pudieron llegar hasta Ayerbe; allí les salió al encuentro el general gobernador militar D. Manuel de las Heras, acompañado de parte de su Estado Mayor y de algunos jefes y números de la Guardia Civil: los revoltosos los recibieron a tiros, que causaron la muerte a un capitán de la Benemérita e hirieron al general de las Heras y a un guardia civil. En vista del mal cariz que presentaba el levantamiento salieron más tropas de Huesca, y acampadas estratégicamente aguardaron se acercaran los rebeldes. Llegó en tanto, desde Zaragoza, la columna mandada por el general Dolla, y, al primer choque, los sediciosos huyeron a la desbandada, dejando en el campo dos muertos y veinticinco heridos. Capturados los jefes del movimiento y juzgados en juicio sumarísimo fueron condenados a la última pena los capitanes Galán y García Hernández, y a reclusión perpetua el capitán Salinas, los tenientes Muñiz y Fer-

nández Gámez y el alférez Gisbert. A las pocas horas cumplíase la sentencia en los dos primeros. Sofocado el movimiento de Jaca, en la madrugada del día 15 nos vimos sorprendidos los madrileños por unos aparatos que, volando a muy escasa altura sobre la corte, arrojaban proclamas sediciosas invitando al Ejército a la rebelión: momentos antes la estación emisora de Cuatro Vientos había lanzado el siguiente despacho: "Sublevada guarnición Madrid; proclamada república toque diana". El general Queipo de Llano y el comandante Franco se habían presentado en el aeródromo, y prevaleciendo el uno de su alta graduación y el otro de su popularidad, había amotinado a los soldados obreros que trabajaban en aquellos talleres. De la Escuela Central de Tiro, de Carabanchel, salieron, al mando del coronel Serrano, las primeras fuerzas mandadas para sofocar la rebelión, pero fueron recibidas a tiros por los aviadores sublevados: hizo se entonces preciso disparar con artillería contra el aeródromo. A los pocos momentos izaron los rebeldes banderas blancas, pidiendo parlamento, y entraron las tropas del general Orgaz, que había dirigido el ataque. Momentos antes, los cabecillas de la revuelta habían salido de Cuatro Vientos en tres aviones, camino de Portugal: allí quedaban, abandonados, en el aeródromo, unos cuantos oficiales, soldados y paisanos, más alocados y seducidos que prevaricadores y culpables. Mientras tanto, los verdaderos responsables respiraban tranquilos en Portugal, tramando ya, que todo es muy posible, nuevas revolucionarias intenciones.

### El Congreso de los Obreros Católicos Españoles

Telegrafían de Madrid, que los días 23, 24 y 25 del corriente mes se realizarán sus sesiones el Congreso Nacional de Obreros Católicos.

Durante los trabajos del Congreso se fijará la naturaleza de las relaciones que deberán existir entre los sindicatos católicos libres.

### La Caja Popular de San José

Cooperativa Católica de Ahorro y Crédito

Memoria y balance general correspondientes al 21.º ejercicio cerrado el 31 de diciembre de 1930. — (San José).

Señores accionistas: El Directorio de La Caja Popular cuya gestión administrativa durante el presente ejercicio, le habéis encomendado, cumple con la grata misión de someter a vuestro examen y aprobación el balance general correspondiente al ejercicio cerrado el 31 de diciembre de 1930.

Un ligero examen del adjunto balance será más que suficiente para llevar a vuestro espíritu el convencimiento del admirable desarrollo que año tras año conquista nuestra Caja, de los progresos por ella realizados, de la solidez en que se apoya y de los beneficios que, en el orden económico que en el moral, reporta. Uno de los grandes ideales que persiguieron sus fundadores y que han venido persiguiendo todos los directorios que la han presidido ha sido romper la usura que pesaba sobre los acreedores, especialmente pobres. Y esto lo ha conseguido con creces, disminuyendo la tasa de intereses de acuerdo con las necesidades económicas de cada época y buscando combinaciones para facilitar más el crédito y hacerlo extensivo a todo el mundo. Siguiendo esa ruta, este Directorio, teniendo en cuenta la solidez actual de La Caja y las estrecheces económicas de la presente época, ha dado un paso hacia adelante, rebajando notablemente la tasa actual de intereses y prolongando los plazos de los créditos de amortización; ventaja apre-

## GRAN COÑAC CENTENARIO

Directorio que suscribe somete su gestión a la consideración de la Asamblea de accionistas a la que toca pronunciarse sobre la misma. Con tal motivo saludan muy atentamente a los señores accionistas

Jesús M. Costa, presidente; Carmelo Bentancor, vice; José Riemann (hijo), tesorero; Francisco Cabrera Cachón, vocal; Atilio Menéndez Clara, secretario.

Informe del Síndico.

Señores accionistas:

El balance que el Directorio de la Caja Popular somete a vuestra aprobación, expresa la verdadera situación económica de dicha institución, por lo cual, de acuerdo con el Art. 39 de los Estatutos, os aconsejo le prestéis vuestra superior aprobación lo mismo que a la Memoria adjunta.

Marcial Pérez, Síndico.

Balance General — Correspondiente al Ejercicio Veintiuno, del 1.º de Enero al 31 de Diciembre de 1930. — Activo: Caja y Bancos a la vista, \$ 82.138.49; Fondos Públicos, (Valor efectivo), \$ 273.250.00; Muebles, Utiles y Alacenas, pesos 2.018.90; Bienes Raíces \$ 265.000.00; Valores Deudores, \$ 4.450.00; Valores Descuotados \$ 1.006.923.26; Cuentas Corrientes \$ 72.701.31 pesos 1.079.624.57. — \$ 1.467.981.96; Valores Depositados, \$ 410.559.75; — \$ 1.878.541.71.

Pasivo. — Capital Realizado pesos 101.560. — Reserva General pesos 80.240.85 — \$ 181.800.85; Redes cuentas \$ 193.373.07, Varios Acreedores \$ 400.00, Amortización Preventiva sobre colocaciones \$ 5.600.00, Dividendos Atrasados \$ 982.20, Fondo en favor de Empleados pesos 8.834.51, Ganancias y Pérdidas \$ 1.467.981.96, — \$ 1.878.541.71.

Demostación de la cuenta de ganancias y pérdidas — Debe: Amortizaciones, sueldos, gastos generales \$ 16.767.45, Impuestos fiscales y jubilaciones \$ 4.897.26, Utilidades por distribuir \$ 38.000.00, Ganancias y pérdidas, saldo al nuevo ejercicio \$ 6.462.32 — \$ 66.127.03.

Haber: Saldo del ejercicio anterior \$ 6.490.39, Intereses, Comisiones, Alquileres, saldos de estas cuentas \$ 59.636.64. — \$ 66.127.03. Distribución de las utilidades. — 69 % a los accionistas y Reserva General, repartido así: Accionistas 11 % \$ 11.000. Reserva General \$ 15.220. — \$ 26.220.00 22 % al Presidente, Directorio, Síndico, Gerente y Empleados, pesos 8.860.00 — 1 % a la Unión Económica del Uruguay \$ 380.00, 8 % a Bonificación a clientes \$ 3.040.00. — 100 % \$ 38.000.00.

Jesús M. Costa, Presidente; Atilio Menéndez Clara, Secretario; Héctor J. Elizalde, Gerente; Fco. M. Rovira, Contador.

Debido a inconvenientes de última hora surgidos entre las partes más interesadas, este Directorio, ha tenido que aplazar la construcción del edificio para Asilo cuyo proyecto fué aprobado en la última Asamblea extraordinaria.

Terminan su mandato los miembros de este Directorio señores José Riemann (hijo), Atilio Menéndez Clara y el Síndico Pbro. Marcial Pérez. Expuesto lo que antecede, el

**BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY**  
INSTITUCION DEL ESTADO  
Deposite sus ahorros en la Casa Central, las seis Agencias de la Capital, la Caja Nacional de Ahorros y Descuentos o las cincuenta Sucursales que el Banco del Estado tiene establecidas en el país.

Las tarifas de los intereses y el mecanismo de los depósitos son los más convenientes y cómodos

El Estado responde de todas las operaciones del Banco

**— Si quiere limpiar como me dice, loxolice, señora, loxolice. — Limple con LOXOL**

**MAL VENEREO**  
Gran regenerador de la sangre.  
Se cura radicalmente con el Depurativo del Dr. SIVRA.  
Se vende en todas las Farmacias

**SEMILLAS**  
Nuevas de Hortalizas y flores. Porotos Italianos para chanchas  
**CASA PELUFO**  
AGRACIADA 2251  
(Frente al Palacio Legislativo)  
Teléfono: —  
La Uruguaya 19 — Aguada

**Celebración del aniversario de la Encíclica "Rerum Novarum"**  
Como se informó últimamente, con motivo del próximo cuadragesimo aniversario de la encíclica "Rerum novarum", dictada por León XIII, se organizarán peregrinaciones católicas que vendrán a Roma de todas partes del mundo.  
La Iglesia se propone dar gran solemnidad a este aniversario, pues considera dicha encíclica como el primer documento en el que se propone una solución definida a la lucha entre el capital y el trabajo.

**Declaraciones de M. Painlevé sobre el problema de la aviación**  
"Paris-Midi" publicó una entrevista al señor Painlevé, ministro de Aviación, quien declaró que el problema de la navegación aérea se ha vuelto extremadamente complejo, debido a que la aviación no es una cosa definitiva y estable, sino que por el contrario, continúa aún en la juventud, aunque sus proporciones son gigantescas y sigue progresando continuamente, por lo que no hay que molestar su desarrollo. Al referirse al progreso de la aviación en otros países dijo, "Uno no debe dejarse impresionar por el aumento intensivo de la aviación ofensiva en algunos países, pues nosotros debemos crear un amplio sistema de salvaguarda militar y territorial, el cual nos obliga a velar ante todo por la seguridad."

**Los aviones italianos vendidos al Brasil**  
Interesantes detalles de la operación  
Se ha confirmado la noticia de la venta de los hidroaviones italianos al gobierno del Brasil. Las once unidades que han cruzado el océano cumpliendo en el futuro forma el raid aéreo en escuadrilla, serán incorporados a la aviación militar brasileña, mediante el pago de la suma de mil contos de reis; cantidad que el gobierno italiano recibirá en especie y en dinero, pues en realidad más que una compra lisa y llana, se trata de una permuta. Italia entrega los aviones y el Brasil abona el precio con una cantidad correspondiente de café. El contrato a estipularse entre ambos países también contendrá una cláusula en virtud de la cual Italia concedería al Brasil determinadas franquicias en los aranceles para la importación del café en la península, sujeta dicha concesión al caso, probable, de que el Brasil también comprara 6 u 8 destructores italianos, los que también serían pagados con café. El negocio es ventajoso para Italia. Así lo hace destacar el ministro Balbo, pues la reimportación de los aviones resultaría muy gravosa para la economía de su país; al Bra-

**Enrique José Mochó**  
ABOGADO  
SARANDI, 444

**El Banco de Crédito**  
Misiones, 1423, SU AGENCIA N.º 1, calle Grecia N.º 481, Villa del Cerro, SU AGEN. CIA N.º 2, Avda. Gral. Rondeau esq. Lima y SU SUCURSAL de la ciudad del Salto abonarán a partir del 1.º de Enero de 1931 los siguientes tipos de interés:

CAJA DE AHORROS a la vista 6 % anual hasta la suma de .... \$ 1.000  
CAJA DE AHORROS alcancia 6 % anual hasta la suma de .... " 1.000  
Por sumas mayores convencional.  
DEPOSITOS A PLAZO FIJO de 3 meses 3 % anual hasta la suma de \$ 5.000  
DEPOSITOS A PLAZO FIJO de 6 meses 6 % anual hasta la suma de " 5.000  
DEPOSITOS A PLAZO FIJO de 1 año 6 3/4 % anual hasta la suma de " 5.000  
Por sumas mayores convencional.  
CUENTA CORRIENTE: a la vista 1 % anual.  
Si durante EL TRIMESTRE los saldos a favor del depositante han sido siempre superiores a \$ 5.000 SE ABONARA EL 2 % ANUAL.  
DEPOSITOS CON PREAVISO DE 30 DIAS PARA SU RETIRO  
Se abonará:  
4 % anual sobre los depósitos que permanezcan más de 90 días.  
2 % anual sobre los depósitos que sean retirados antes de 90 días.

**LA CASA MEJOR SURTIDA DE ARTICULOS RELIGIOSOS**  
ULTIMA NOVEDAD  
Rosario de la vida de Santa Teresita del Niño Jesús aprobado por la oficina central de Lisis desde 0.60 hasta \$ 20.00 c/u.  
**FABRICA DE VELAS**  
**Viuda de Cacciatori**  
1618 — Río Negro — 1622  
MONTEVIDEO

Para carpintería de obras, escaleras y construcciones de maderas en general, consulten a la  
**CASA BARRIOS**  
Sección especial de MUEBLES PARA OFICINAS.  
— Minas entre Uruguay y Paysandú, Montevideo.

**Ecos de la hazaña de los aviadores italianos**  
De Río Janeiro comunican que el cardenal monseñor Sebastián Leme dirigió al general Balbo el siguiente telegrama:  
"Cine la frente de Italia la corona de un hecho glorioso que constituye un triunfo maravilloso en un conjunto de "raids", capaces, aisladamente, de hacer vibrar a cualquier civilización. Traigo para V. E. las flores y los aplausos del clero y del pueblo católicos del Brasil, que en preces conmovidas dieron gracias a Dios, que la Italia nueva reaprendió a invocar".  
El general le contestó en la forma siguiente:  
"Profundamente conmovido por las alaudas palabras de V. E., las agradezco en mi nombre y también en el de mis compañeros, así como las oraciones elevadas a Dios por V. E. por el clero y por el pueblo católico de la América latina correspondiente de café. El contrato a estipularse entre ambos países también contendrá una cláusula en virtud de la cual Italia concedería al Brasil determinadas franquicias en los aranceles para la importación del café en la península, sujeta dicha concesión al caso, probable, de que el Brasil también comprara 6 u 8 destructores italianos, los que también serían pagados con café. El negocio es ventajoso para Italia. Así lo hace destacar el ministro Balbo, pues la reimportación de los aviones resultaría muy gravosa para la economía de su país; al Bra-

**Párrafos del discurso de Briand**  
Del discurso del señor Briand pronunciado en Ginebra en la sesión inaugural de la comisión en pro de la unión europea, más atentamente escuchados por los delegados, se destacan los siguientes párrafos:  
"Unirse para vivir era ya hace ocho meses la conclusión a que llegaba el memorándum que el gobier-

**Pharmacia y Drogueria "LEON DE ORO"**  
Fundada en 1897  
AVENIDA 16 DE JULIO 829  
Tel. Correo 1341-1342  
**Pharmacia "SUEIRO"**  
Año 18 de Julio 1931 (Córdoba)  
Calle del Arrenal Grande (Córdoba)  
Importación directa de drogas  
Especialidad en Farmacia —  
Depositos para el Circulo Católico

**SARA**  
CARRAU & G. W. MONTAVILLA

**LA HIGIENICA**  
MUDANZAS-TRANSPORTES  
DEPOSITOS GUARDAR CONSERVAR MUEBLES  
Nuestros carros cerrados protegerán sus muebles del Sol — la Tierra — la Lluvia  
Grandes Depósitos Guarda-Muebles  
**PLAZA INDEPENDENCIA 811 - 813**

**Arnaldo Pedro Parrabère**  
REMATADOR PUBLICO  
Oficina de Publicidad — Seguros — Dinero sobre Hipotecas, acepta los cargos de Apoderado y Administrador de Bienes Administrativos, bajo la dirección del doctor ENRIQUE JOSE MOCHÓ, Administración de propiedades, Tramitación de sucesiones — Redacción de Revisas:  
ESCRITORIO:  
Calle URUGUAY 1262 esq. YI  
Teléf. Uruguay 1651 (Córdoba)  
RESIDENCIA:  
BOULEVAR ESPAÑA 2670  
POCITOS

**DESDE FLORIDA**  
Un nota por el apostolado de la mujer. — Florida enero 13 de 1931.  
Sr. Director de la Liga Juvenil Phlo. Eliseo Verdier. — Presente: Sr. Director: — La realización de mis bodas y la consiguiente instalación de mi residencia habitual en la capital de la República, me privarán definitivamente de seguir consagrando mis actividades al cargo de Presidenta de esa Institución en el desempeño del que he permanecido varios años, sintiéndome por ello sumamente honrada.  
Vengo por tanto a poner en manos de S. R. mi renuncia del cargo de Presidenta de la Liga Juvenil, a la que me seguirá uniendo el recuerdo de una acción desinteresada en favor de mi ideología, inspirada además en el anhelo de contribuir a la conquista de las almas para el dominio de la Iglesia, — y el reconocimiento de la bondad de sus altas finalidades espirituales.  
Modesta por cierto ha resultado mi actuación en ese alto cargo, en el que he puesto la mejor voluntad y los mejores entusiasmos de mi católico corazón. En cambio, tengo en estas circunstancias, el honor de reconocer la eficiente colaboración de todas aquellas señoras que me han acompañado en mis gestiones, poniendo al servicio de la Liga Juvenil energías apreciables y dedicaciones extraordinarias, muy especialmente en la obra de catequización de los niños y niñas de nuestras clases humildes, que basta para acreditar el predicamento que de justicia merece la Liga Juvenil y sus componentes. Es ésta, a no dudarlo, la realización de mayor importancia registrada en la vida de la institución. Pío X y el actual Pontífice Pío XI, reclamó y reclama para la evangelización de la gentes y la instrucción religiosa las mejores horas de la actividad apostólica,

**Nuestras Correspondencias**  
**DESDE ARTIGAS**  
Ejercicios espirituales. — Obtuvieron gran éxito los ejercicios espirituales para señoras y señoritas que se desarrollaron en esta ciudad, en el local del colegio de las Hermanas Carmelitas.  
Con la cooperación de una Comisión de señoras, tras una labor incansable de verdaderos Apóstol del Párrafo Pbro. Juan C. Osés, fue coronado el primer turno con resultados positivos con treinta y dos ejercitantes; había comenzado el día 6 de enero terminando el domingo 11.  
Dado el entusiasmo de cada ejercitante, se dio comienzo a otra tanda que proporcionará mayores resultados.  
¡Bien por los católicos de Artigas!

**¿NECESITA DINERO?**  
recurrir a  
**LA CAJA OBRERA**  
Donde se le facilitará en las condiciones más liberales, con garantía hipotecaria o a dos firmas.  
**25 DE MAYO esq. Treinta y Tres**  
MONTEVIDEO

**FARMACIA "CIRCULO CATOLICO DE OBREROS"**  
Calle CONSTITUYENTE esquina PIEDAD  
Teléfono LA URUGUAYA, 647 Córdoba  
Antes de hacer sus compras en otra Farmacia consulte nuestra lista de precios.  
**DESPACHO PARA EL PÚBLICO**



que no en balde, en la enseñanza del Catecismo está el sacerdocio más apreciable para Cristo.

La organización de esta enseñanza, cosa que muchos pueden considerar pueril y quizá hasta estéril, costó a la Iglesia la verificación de numerosos Concilios en los que debatieron sus doctores más famosos, poniendo en evidencia la importancia que reside en la difusión inteligente de lo que León XIII ha dado en llamar "resumen preciso de toda la teología dogmática y moral". Y alguien, no recuerdo quién, no vaciló en afirmar que en el conocimiento de las verdades contenidas en el Catecismo estaba el principio de los grandes santos y de los mejores patriotas.

De aquí que, en el deseo de hacer un voto por la prosperidad de tan querida Liga Juvenil en ocasión de mi renuncia, lo haga particularizando por la más intensa y apasionada dedicación de mis compañeras, que permanecerán en sus puestos, a esa labor con la que se continúa la acción conquistadora de los Evangelizadores.

Al rogar a S. R. y demás autoridades quequieran dignarse aceptar esta renuncia, me complazco en ofrecer a todos las seguridades de mi gratitud por las atenciones que se dignaron dispensarme durante el ejercicio de mi cargo, y los votos muy sinceros por el engrandecimiento de tan querida entidad como también por la felicidad personal de sus componentes.

Saludo a S. R. att. S. S. S.

Blanca A Costa Barreiro.

DE SARANDI DEL VI

Enlace. — El día 3 del corriente fué realizada la boda de la Srta. María Dolores Díaz Cibilis con el

## NUESTRO MICRO - HUESPED SIDERAL

Por MARTIN GIL

Hará casi dos meses, que en estas mismas columnas hallábamos del próximo arribo a nuestras playas celestes de un pequenísimo navio sideral, como aquel otro del clásico poema eriollo a que alude el noble gauchito poeta, cuando dice: "¡sabe que es linda la mar!". — "A veces como viento en la lancha" y con la vela "al solcito, se ve cruzar un barquito" — "to como una paloma blanca". El planetote Eros es el barquito sin vela que hoy se aproxima a nuestras playas a impulso del misterioso viento de la gravitación, después de haber intentado hacerlo durante treinta y siete años; pues treinta y siete años son necesarios para que su paso por nuestras aguas etéreas coincida con el de la Tierra — y eso es difícil — a la más mínima distancia posible. Si la órbita de Eros fuere más o menos circular como la nuestra, los cruces serían frecuentes pero sin valor especial ninguno. Pero felizmente la órbita del

astro-píldora es muy excéntrica. Su trazo en vez de representar el contorno de una naranja dibuja más bien el de una pera redondeada. Cada treinta y siete años hay un momento en que al ir el barquito navegando por la región más alargada de la pera, nuestro transatlántico la Tierra cruza también por allí, del lado de adentro, a la distancia mínima de diez y ocho a veintimillones de kilómetros, números redondos.

Físicamente considerado, Eros es sin duda extremadamente insignificante: treinta kilómetros de diámetro, la Tierra mide casi trece mil. Quería decir que si a los treinta kilómetros de diámetro de Eros los representáramos por treinta milímetros, o sean tres centímetros — el tamaño de un damasco más o menos — a la Tierra correspondería representarla con un diámetro de doce metros setenta y cuatro centímetros. Declaro que me es imposi-

ble compararla con ninguna fruta conocida ni de huerta ni de hortaliza, producto, sin embargo, de su generosa fecundidad, pues no conozco fruta de ese tamaño. Insignificante físicamente considerado, como dijimos, pero de importancia suma para resolver, o mejor dicho, para ajustar el torniquete a un gran problema nuestro: la distancia exacta de la Tierra al Sol; medida, como sabemos, fundamental en astronomía, como si dijéramos el metro astronómico.

Considerándolo estereoidal a Eros, como lo son todos los astros, no habría inconveniente alguno en determinar su superficie: ésta sería de 2828 kilómetros cuadrados, o sean 282.800 hectáreas. Quería decir que de la superficie de la República Argentina saldrían casi un mil sesenta superficies del asteroide Eros. Nos damos cuenta entonces, que este celeste mundito de bolsillo, podría muy bien ser arrendado por cualquier compañía norteamericana para dedicarlo totalmente a la agricultura. De la masa o peso de la Luna, se podrían formar cerca de dos millones de Eros. Ahora, como la masa de la Tierra es ochenta y una vez (81) superior a la de la Luna, el lector podrá sacar sus cuentas respecto al número de Eros que saldrían de la Tierra. Debo advertir con esto que no pretendo aminorar en lo más mínimo el valor de nuestro microhosped, pues su importancia no se aprecia por el metro ni por la balanza, sino por el servicio que su presencia nos brinda en ciertos casos.

Durante el paso anterior, 1900-1901, el trabajo de los veinticuatro observatorios del mundo conprometidos en el problema, fué realmente formidable. Se efectuaron 1661 observaciones meridianas de estrellas de referencia; 284 posiciones de Eros a base de clisés; centenares de mediciones micrométricas directas, y 10588 observaciones fotográficas de estrellas de referencia a lo largo de la región del cielo por donde cruzaría Eros. La discusión de todos estos valores, dirigida por el astrónomo francés Loewy, trabajo que duró dos años, dió por resultado el valor de 149.400.000 kilómetros como distancia de la Tierra al Sol, con una incertidumbre de más o menos setenta mil kilómetros. Esta incertidumbre de setenta mil kilómetros se espera reducirla ahora tan sólo a siete mil kilómetros, lo que implicaría haber llegado a un valor justísimo. Cometer un error de cien mil kilómetros al medir la distancia de la Tierra al Sol, es justamente lo mismo que si el lector, al medir la distancia de un metro y medio sobre una mesa, cometiera un error de un milímetro.

En síntesis, todo el problema consiste en medir estrictamente la distancia de Eros a la Tierra. Obtenido este valor, la distancia de la Tierra al Sol — que es lo que se desea determinar — será igual a la distancia de Eros al Sol menos la distancia de Eros a la Tierra. En dicho momento la magnitud estelar de Eros debe ser de 7.3, lo que quiere decir que para una vista normal resultaría invisible, pues el alcance de nuestra visión llega, en general, hasta la sexta magnitud. Sin embargo, hay personas que perciben

bien estrechitas de séptima. Se ha observado que los salvajes tienen un poder de penetración visual muy superior al de la gente civilizada. Pero esto no quiere decir que las personas capaces de percibir fácilmente un astro de séptima magnitud sean salvajes. La pequeña dificultad óptica podrá ser subsanada muy fácilmente mediante un anteojito cualquiera de mano. Ahora, el verdadero inconveniente para el público será el no poder individualizar con facilidad al diminuto asteroide dentro del grupo de estrellas en que se encuentra mezclado. Para el astrónomo con su ecuatorial o su placa fotográfica no habrá tal dificultad.

Esta vez se espera corroborar y aclarar un aspecto misterioso de Eros observado en 1900, que consiste en ciertos cambios inexplicables de coloración e intensidad de su débil luz reflejada. Aquella vez se constató un cambio en la magnitud del brillo, casi de una unidad, en un intervalo de dos horas y media. Durante otra oposición de importancia mediocre, en 1924, astrónomos americanos indicaron un período de cinco horas en los cambios de su luminosidad. Hay tres hipótesis para explicar tal misterio. Por mi parte y por mi cuenta desecho dos de esas hipótesis, quedándome con la que explica el misterioso fenómeno, aceptando que la superficie de Eros esté salpicada de grandes manchas oscuras y claras o de distintas coloraciones; por lo tanto, la luz del Sol reflejada por su diminuto cuerpo, cambiará de intensidad y de color conforme el astro gira.

El momento de su mayor aproximación a la Tierra tendrá lugar el veintinueve (29) del corriente mes de enero. Su otro paso anterior, en 1900, lo efectuó a una distancia doble de la de ahora; por lo tanto, el que va a tener lugar es de suma importancia.

Del 27 al 29 del corriente mes, Eros se encontrará situado más o menos sobre el ecuador celeste, y por lo tanto, a gran altura sobre nuestros horizontes norte, a unos ocho o diez grados oblicuamente hacia la derecha de la bella estrella Regulus de la constelación del León. En dichas fechas culminará para nosotros a eso de la una y veinte de la mañana más o menos, o sean las dos y veinte de nuestra actual hora barata. El momento de oposición con el Sol, cuando Eros cruce nuestro meridiano a las doce de la noche — hora verdadera — tendrá lugar el 17 de febrero. Sin embargo, no será entonces cuando Eros se encuentre más próximo a la Tierra, sino, como dijimos, el 29 del corriente mes.

Del 12 al 17 de febrero, Eros estará situado sobre una región del cielo algo pobre en estrellas, siendo más fácil entonces encontrarlo mediante un anteojito de mano, a unos cuatro o cinco grados hacia la izquierda u occidente de la estrella

"min" de la constelación de la Hidra, de cuarta magnitud. Como dijimos, en ningún momento Eros podrá ser visto sin ayuda de un simple anteojito de mano. Sin embargo, desde una montaña y con cielo puro, un par de ojos de mirada penetrante podría darse ese lujo.

De todos modos, saludamos con simpatía cordial a esta diminuta perla cagante; a Eros, al dios del amor pagano, hijo de Venus, que en estos oscuros momentos por que atraviesa el mundo cruza en silencio nuestro cielo con su débil sonrisa de luz, como si quisiera invitarnos, desde lo alto, al optimismo de la vida que todo cariño engendra y lleva en sí.

## INFORMACION RELIGIOSA

Misa de presentación del Niño al Templo. — El Consejo Superior de la Liga de Damas Católicas del Uruguay como en años anteriores ha mandado celebrar una Misa el próximo 2 de Febrero en la Metropolitana y antes de la cual se hará la piadosa ceremonia de la Presentación del Niño al Templo que como es sabido se verifica en el atrio de la Iglesia. — En ambos actos oficiará el Rmo. Sr. Arzobispo de Montevideo Dr. Juan Feo. Aragone.

Las señoras que no hayan recibido invitación y tengan bebés para presentar pueden concurrir.

La Misa será a las 10 a. m. y asistirá, como en otras ocasiones, grandes proporciones, pues siempre es sumamente concurrida.

## VARIAS

Mi gratitud. — Enriqueta Laguardia, a cuyo cargo estuvieron las libretas de donaciones a favor de las Misiones Salesianas Paraguayas agradece a todas las personas que generosamente contribuyeron al excelente resultado obtenido y les comunica que el recibo número 608 fué el favorecido con el valioso anillo de un solitario y brillante, incluido en la libreta adquirida por la Sra. de Caderoso y con el cual obsequió ésta a la Srta. Eloísa Villagrán 2467 en cuyo poder ya está la joya.

## Las reservas de oro de Francia e Inglaterra

Fué anunciado en París que las reservas de oro del Banco de Francia acusaban un aumento de 372.428.311 de francos sobre el total arrojado por la semana precedente. Los cargamentos recibidos

**SANATORIO QUIRURGICO** DE LOS DOCTORES **LENGUAS Y VEIGA**  
Calle Nueva Palmira, 1428  
ATENDIDO POR LAS **HERMANAS CAPUCHINAS**  
Luis P. Lenguas Nueva Palmira, 1428 Fausto Velga Agraciada, 2395

## Ruan es hoy el puerto marítimo y fluvial más importante de Francia

Un reciente informe sobre movimiento marítimo establece que el puerto de Ruán conservó en 1929 el primer lugar, en lo que se refiere a intensidad de tráfico marítimo y fluvial.

El puerto de Ruán había conquistado el primer puesto en tráfico en 1929 con un movimiento marítimo de 9.927.542 toneladas, o sea 80.000 toneladas más de tráfico que el puerto de Marsella, que está clasificada inmediatamente después de Ruán en importancia de tráfico de los puertos de Francia.

El tráfico fluvial del puerto de Ruán alcanzó a 5.150.180 toneladas, haciendo que el tráfico total sea ligeramente superior a los 15.000.000 de toneladas.

El año pasado el tráfico ultramarino del puerto alcanzó a 9.486.107 toneladas o sea una diferencia de 441.442 toneladas sobre el movimiento registrado en 1929.

El número de buques entrados en Ruán el año pasado alcanzó a 4.584 con 9.054.784 toneladas de mercaderías.

El número de barcos salidos del puerto fué de 5.587 con 881.758 toneladas de mercaderías.

Inglaterra mantiene el primer puesto por nación en lo referente al tráfico marítimo, siguiéndole en orden de mérito los Estados Unidos y Francia.

La Novela del obrero por **FRANCISCA HERRERA Y GARRIDO**  
De la Real Academia Gallega y de El Instituto Histórico de Milán

## 42

la primera camisa que cubrió mi pecho de...

—Lobo.

—¿También tú...?

El compañero López miró, sorprendido, a su interlocutor. Enfermo y aun muy grave debía estar. Las manos permanecían quietas; por tanto, la navaja en el bolsillo; los ojos, bajos y apagados; la voz, antes que iracunda, dijérase quebrantada, doliente; era como si las manos hubieran perdido su fuerza, como si los ojos mirasen hacia dentro, como si los labios musitaran, antes que una protesta, la queja doliente de la decepción.

Sólo que, como todas las alegrías terrenas, la del Lobo anublase y se extinguía mil veces en una hora, a impulso de sus pensamientos, que sufrían toda la intangible volubilidad de un despertar todavía vago y frágil. Estaba firmemente resuelto a buscar a don Vicente, y saber de él lo que puede, lo que debe esperar de Dios, un hombre que ha hecho... esto y esto, y esto.

Una parada en seco; unos minutos de reflexión; un puñado de miserias, arrancadas a su criminal pasado; un sollozo apenas contenido; — que a esto ha venido a parar la vieja entereza del veneciano; — una ola de dolor, cubriendo anegando, sepultando su corazón. ¡Y aquí dolor no lo daría, aun cuando intentasen sacárselo! Es en cierto modo la actitud de mártir sacrificado. El patrón logró escabullirse por entre los dedos de los mismos agentes. Parece que tiene, además, grandes influencias entre los de arriba.

—Vete al demonio con todos tus discursos (ya dije lo que no debiera decir). Repito que necesito atender mi salud, ya procuraré veros; no sé cuándo ni cómo, caeré entre vosotros en el momento que menos lo penséis. No temas... antes de morir quisiera dejáros un buen recuerdo mío... alguna manda...

que no os permita olvidarme por algún tiempo.

Se alejó, sonriendo; un poco inclinada la gruesa cabeza; tal de un hombre que, bien distinto al de un hombre que huiese de una requisa policial; las manos en los bolsillos; satisfecho, contento. Ahora ya sabía por qué vivía; sus energías, todas, perseguían un objeto. Ahora conocía por fin "los trabajos de los pescadores de almas"; los apóstoles del Pescador Divino de las divinas perlas; Aquel que extrae del dolor de la muerte el goce infinito y eterno de la Resurrección; y transformaba en sonrisa de bienandanza el gesto trágico del agonizante; y da vida y jugo a las flores, convirtiéndolas en savia creadora la podredumbre de la materia orgánica.

Sólo que, como todas las alegrías terrenas, la del Lobo anublase y se extinguía mil veces en una hora, a impulso de sus pensamientos, que sufrían toda la intangible volubilidad de un despertar todavía vago y frágil. Estaba firmemente resuelto a buscar a don Vicente, y saber de él lo que puede, lo que debe esperar de Dios, un hombre que ha hecho... esto y esto, y esto.

Una parada en seco; unos minutos de reflexión; un puñado de miserias, arrancadas a su criminal pasado; un sollozo apenas contenido; — que a esto ha venido a parar la vieja entereza del veneciano; — una ola de dolor, cubriendo anegando, sepultando su corazón. ¡Y aquí dolor no lo daría, aun cuando intentasen sacárselo! Es en cierto modo la actitud de mártir sacrificado. El patrón logró escabullirse por entre los dedos de los mismos agentes. Parece que tiene, además, grandes influencias entre los de arriba.

—Vete al demonio con todos tus discursos (ya dije lo que no debiera decir). Repito que necesito atender mi salud, ya procuraré veros; no sé cuándo ni cómo, caeré entre vosotros en el momento que menos lo penséis. No temas... antes de morir quisiera dejáros un buen recuerdo mío... alguna manda...

## Rinconcito del buen humor

### Enigma

¿Cómo se llama un abogado muy viejo, ciego, hablador, caprichoso, tenaz y porfiado, a quien escucha y quiere todo el mundo? — El amor propio.

### Lógica infantil

—Mamá, ¿porqué tienes cabellos blancos y cabellos negros?  
—Porque tú eres mala y me das muchos disgustos.  
—Pues entonces tú serás peor que yo.  
—¿Por qué, hija mía?  
—Porque mi abuelita, tu mamá, tiene toda la cabeza blanca.

## JARDIN DEL SIGLO DESALVO Y REVELLO

Plantas y semillas Especialidad en árboles frutales Camino Maldonado esq. San Carlos Tránsito "La Comercial" 44 Teléf. LA URUGUAYA 118 (Unión) MONTEVIDEO

## FARMACIA LA PAZ

ATENDIDA PERSONALMENTE POR J. BOURTOULE Químico Farmacéutico Dispensa recetas para el Cirujano Católico de Obreros Seguridad y exactitud en la preparación de las recetas Av. ORNERAL FLORES, esq. Blandengues

## TALLER PATHÉ

de LUCIANO ABELENDA LA CERRAJERIA DE LA ESPERANZA "LA LLAVE" Se encargó de toda clase de trabajos en herrajes en abrir y arreglar llaves de hierro. Se fabrican llaves en 5 minutos. SE ARREGLAN ARMAS Y MAQUINAS DE COSER

CALLE COLONIA, 877 Teléf. URUGUAYA, 4029 Central MONTEVIDEO

## Farmacia Labat

De MIGUEL LABAT Casa fundada en el año 1899 MIGUEL LABAT y MAOALLANES Uruguay 163 (Aguada) y Cooperativa MONTEVIDEO Preparados de acuerdo para el Cirujano Católico de Obreros

## RECOMENDADOS

### MEDICOS

Dr. LUIS PEDRO LENGUAS. — Médico Cirujano. Consultorio: Nueva Palmira 1428. Consultas, los días: lunes, miércoles y viernes, de 3 a 4 de la tarde. Domingos: Juan Pedro Lengua, en el Consultorio de Salazar España y Avenida Brasil. — Teléfonos: Uruguay 531, (Aguada) y 425 (Poelito). — Montevideo.

Dr. JUAN N. GUALIOTTI. — Médico Cirujano. Enfermedades internas. — Ha trasladado su consultorio a la calle Misiones, 1519. — Montevideo.

Dr. ALFREDO RANZANI. — Médico Cirujano Parto. Especialidad en enfermedades de señoras y niños. Ha trasladado su consultorio a Av. General San Martín, 2215 entre N. García y Cufiapiré. — Teléf. 575 (Aguada). Consultas: días hábiles menos Jueves de 1 a 2 p. m.

Dr. ESCARDO. — Médico de Niños. — Mercedes 1079. — Teléf. 2679.

Dr. JARID ARTAGAVEITIA. — Medicina-cirujano general. — Consultas de 1.30 a 2.30 p. m. Teléf. LA URUGUAYA 2237 (Central). Calle 25 de Mayo 707.

Dr. FRANCISCO GARMENDIA. — Oculista. — Consultas de 2 a 5 p. m. — Río Branco 1488. — Teléfono Uruguay 3045. (Central).

### ABOGADOS

Dr. JOSE L. HULLIN. Abogado. — Estudio: Uruguay 5. — Teléf. 981 (Central).

Dr. ROMAN LEZAMA MUÑOZ. — Srando 437.

Dr. VICENTE NOVIO ALVAREZ. — Juan C. Gómez 1421.

Dr. JUAN VICENTE CHARIÑO. — Abogado. — Estudio: Concordia 1514. — De 11 y 3 p. m. — Sábado: de 10 a 12.

Dr. BERNARDO P. FERRES. — Abogado. — Misiones, 1408. — (Cen. pla).

### INGENIEROS

JOSE NARANESI. — Agrimensor. — Estudio: Concordia 1514. — Oficina: Uruguay y T. — Teléfonos: 25 de Mayo 511. — Teléf. Uruguay 2.667 (Central).

## ESCRIBANOS

JUAN VARESE. — Escribano Público. — Im-zalagá 1439. — Teléf. Uruguay 1518 (Central).

IGNACIO BERGARA. — Escribano Público. — Misiones 1495.

CONRADO GONZALEZ BARBOT. — Escribano Público. — Misiones 1388. — Teléf. Uruguay 1269 (Central).

## DENTISTAS

ERNESTO CARDELLINO. — Jefe de la Policlínica Odontológica del Hospital Forrya Rosell. MARIANO UMEÑEZ. — Cirujano Dentista Consultorio: de 9 a 6 p. m. — En el local situado en consultorio a la calle Florida 1394, entre Colombia y Plaza Independencia. — Teléfono: Uruguay 678 (Central).

ANATOLIO R. GAYSIALLS. — Cirujano Dentista. — Paysandú 637. — Teléf. Ur. 3293

## MAASAJISTAS

FRISIAN J. AGUIRRE. — Profesor de masaje, recibido en Francia y Buenos Aires. Especialidad para casos de neuritis. — Consultas de 10 a 6 p. m. — Venzuela, 1319 esq. Aguada. — Teléfono Uruguay. 1800 (Aguada).

## COLEGIOS

F. V. D. — Colegio de la Inmaculada Concepción (Secundaria) por las señoras del Sagrado Corazón de Jesús de Baltimore (Buenos Aires). 588. — Nacidos — 981. Enseñanza elemental y secundaria, con preparación para ingreso al bachillerato. Se reciben desde niñas y extranjeros. — Teléf. Uruguay 1319. — Montevideo.

COLEGIO DE LA SAGRADA FAMILIA: INSTRUCCION COMERCIAL completa. — Francés, contabilidad, aritmética, geografía, inglés, gimnasia, etc. — Agraciada, 1560. — Montevideo.

COLEGIO DE LA INMACULADA CONCEPCION. — Secundaria, dirigido por las Religiosas de la Inmaculada Concepción (Hermanas Alemánas). — Teléf. Uruguay 1319. — Montevideo.

COLEGIO DE LA INMACULADA CONCEPCION. — Secundaria, dirigido por las Religiosas de la Inmaculada Concepción (Hermanas Alemánas). — Teléf. Uruguay 1319. — Montevideo.

COLEGIO DE LA INMACULADA CONCEPCION. — Secundaria, dirigido por las Religiosas de la Inmaculada Concepción (Hermanas Alemánas). — Teléf. Uruguay 1319. — Montevideo.

## CONTADORES

DOMINGO PARQUET. — Perito Contador. — Agraciada 2072.

## JOYERIA

"JOYERIA MERLO". — Orfebrería de la firma A. Merlo & Cia. — Abasco, Bolefón, Bazar. — Alas Fontaínas. — Desde 18 de Julio 1927.

Se publica con la debida autorización de la Dirección de la Biblioteca PATRIA, obtenida especialmente para EL AMIGO

# Familia de Lobos

**Compañía Nacional del Carruajes**  
DE MIRAMONTE  
Av. 18 DE JULIO 1664 (Plaza Artola)  
Pompas Fúnebres, Carruajes y Automóviles  
Casa que dispone del más completo y mejor servicio del ramo.  
ANEXO SERVICIO FUNEBRE AUTOMOVIL  
Servicio oficial del Cirujano Católico de Obreros

**Sanatorio Obstétrico** Dr. Melchor Pacheco  
EXCLUSIVAMENTE PARA SEÑORAS, ENFERMAS DE PARTO  
ATENDIDO POR HERMANAS DE CARIDAD Y NURSAS  
FUNDADO EN EL AÑO 1921  
Calle AGRACIADA, 2965 Teléf. Uruguay 1610. (Aguada)  
NOTA: Es conveniente solicitar plazas con anticipación

## Sobre el pago de cuentas atrasadas

PEDIMOS a los suscriptores del interior que reciben directamente EL AMIGO, como también a los Agentes que se encuentran atrasados en el pago de sus cuentas por concepto de suscripciones y Almagas que quieran ponerse al día. Recomendamos, también, a los Agentes que, cuando envíen la liquidación de las suscripciones, venzan acompañada de las planillas completas, a fin de poder acreditar, a cada suscriptor, el importe correspondiente.

La Administración.

**ÓPTICA-FOTOGRAFÍA**  
Lo mejor y más moderno  
Economía en los precios  
HEIDER & FORNIO 1427-Ituzingá-1427

**TAXIS APOLO**  
SERVICIO OFICIAL DE URGENCIA DEL "CIRCULO CATOLICO DE OBREROS"  
AUTOS COMODOS Y VELOCES  
Personal técnico y selecto  
SALTO, 1155 esq. Maldonado  
Teléfonos: Cooperativa y La Uruguay 2369 Córdón.



## Las actividades comunistas en los Estados Unidos

Como resultado de los seis meses de estudios y exámenes de las declaraciones de 250 testigos, por medio de los cuales se siguieron las actividades del comunismo en todo el territorio de los Estados Unidos, así como en México, la comisión parlamentaria presidida por Mr. Fish, presentó en Washington su informe, que abarca cien páginas escritas a máquina, en el que se expresa la opinión de que los objetivos del comunismo no han variado desde los días en que tal secta desarrolló sus mayores actividades y que todavía constituye "una ruina mundial" con la dictadura del llamado proletariado, así como con la creación de la Unión de las Repúblicas Soviéticas, que tiene su capital en Moscú.

La comisión expresa la creencia de que la depresión y la desocupación, han ocasionado una gran ganancia para el comunismo en los Estados Unidos y que si el Soviet tuviera éxito en el plan que piensa desarrollar en cinco años, se robustecería mucho financieramente y capacitaría a Moscú para intensificar un "dumping" en el exterior con lo que lograría aumentar aún más la depresión y el descontento, con la consiguiente ganancia para Moscú.

Los elementos conservadores probablemente aceptarán como confirmación oficial, todos los peores temores respecto a las actividades bolcheviques, mientras que los liberales o los semirradicales decla-

ran que la "fobia roja" es un eco ridículo de la post guerra, y citan en apoyo de su opinión el hecho de que no se confirmaron las acusaciones de que el Soviet intentara deprimir el trigo de Chicago, con las acusaciones de que la Amtorg Channel hiciera propaganda contra el gobierno.

Luego se hacen ciertas recomendaciones categóricas respecto a los bolcheviques de los Estados Unidos.

Un informe de minoría, firmado solo por el representante del Estado de Maine, Mr. Nedson, reco-

mienda una más cuidadosa vigilancia de la inmigración, pero sólo muy poca legislación nueva, insistiendo en que "el comunismo no progresa en los Estados Unidos".

En el informe de la mayoría se hacen las siguientes recomendaciones:

- 1.º Que se declare ilegal la existencia del partido comunista en los Estados Unidos;
- 2.º Que se deporte a todos los comunistas extranjeros y que se prohíba su entrada en los Estados Unidos;
- 3.º Embargo de las mercaderías

del Soviet, preparadas con el trabajo forzado o de convictos.

Se declara en el informe que los Estados Unidos y especialmente las ciudades de Nueva York, Los Angeles y San Francisco, han sido teatro de tentativas comunistas de organizar movimientos revolucionarios en México, la América Central y Sud América.

Agrega que los comunistas están apoyando abiertamente "la rebelión" del general Sandino en Nicaragua y que han reunido fondos en los Estados Unidos para suministrar armas al jefe liberal. Dice

luego que hay "indicios claros" de que los comunistas fomentaron los recientes disturbios en las minas del Perú, en los que murieron varios empleados, siendo necesario retirar de la región minera al personal estadounidense.

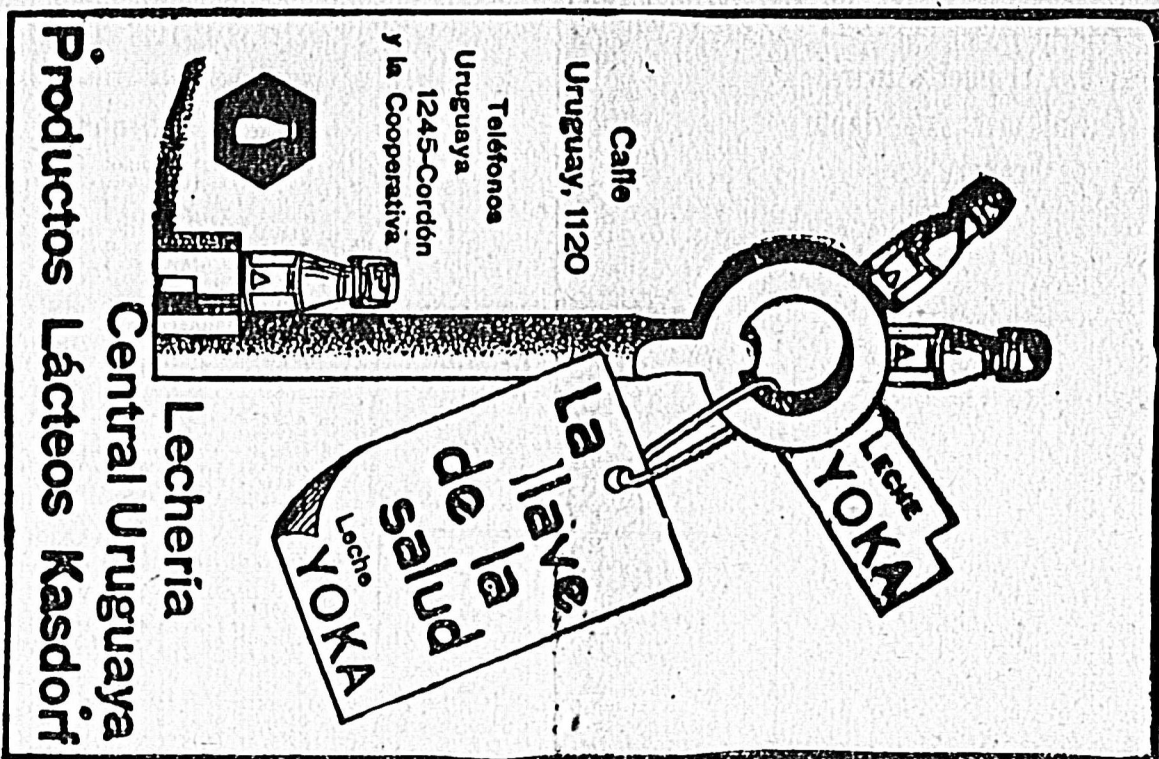
Más aún, el informe asegura que los comunistas han proyectado sublevar a diez millones de negros en los Estados Unidos, plegándolos a la revolución mundial. Calcula el informe que hay 600.000 comunistas en los Estados Unidos y que las siete décimas partes de ellos son extranjeros.

Expresa el informe que, a menos de que haya una sequía o una revolución en Rusia durante el corriente año, aquel país tendrá un excedente de trigo para exportar de más de 200 millones de "bushels", lo que será suficiente para reducir a un mínimo los mercados europeos para el trigo estadounidense.

"Si hay otra buena cosecha en 1932, — agrega — no quedará probablemente un mercado extranjero en el que el Soviet no pueda vender a un 50 por lo menos de nuestro costo de producción, el trigo ruso".

Este informe se hizo después de terminadas las audiencias dirigidas por la comisión en Nueva York, Washington, Chicago y otras ciudades, audiencias en las que declararon gran número de testigos, entre ellos autoridades comerciales del Soviet y de los Estados Unidos.

Harry Frantz



## 43

y los días y las noches me pasé llorando, como si me agoraran desventuras. ¿Y qué va a comer el mi hijiño?

—Lo que usted coma, madre; cualquier cosa, unas sopas.

—¿Hablaste, queridito mío, con don Vicente? — no pensé que se descubría; lo que quería únicamente era saber que aquel cabio obedecía al influjo del santo hombre. ¿Non volverán aquellos hombres a aquehounarte, a trastornar tu buen corazón.

Una crispación nerviosa trató de ser sonrisa en los labios de "El Lobo".

Si que se sujetaría... a su madre... ¡a todos! ¿No son los mejores los más humildes? Aquella misma mañana, atraído por el llamamiento de una campana, y clavado en la sombra de un solitario rincón, ¿no oyó asegurar desde el púlpito que "los últimos serán los primeros"? Sólo que le faltaba el hábito de la ternura y del respecto; quería ser bueno; más como caballo indómito, no resistía las espuelas ni el freno.

Bajó la cabeza. Comenzaba a comprender por qué un pobre, un pescador, un humilde, sabía sentir, sabía predicar el Evangelio.

—No, madre, no volverán; puede usted vivir tranquila; no daré a usted otro disgusto, voluntariamente al menos.

¿Sería su hijo aquel cordero? ¿Dónde se había quedado "El Lobo"?

XXXIV

Amancebó el día 14 de marzo. La primavera comienza a ostentar sus primeras galas.

En el primoroso jardín de doña Matilde las últimas violetas se confunden con las primeras lilas; los tradicionales mirtos dan un carácter severo a los matices de margaritas. Huele a yerba-luisa y malva-rosa, a lilas y sobre todo a acacia; los grandes racimos amarillos, las diminutas bolitas de estambre lo cubren todo, lo impregnan todo, con el suavísimo aroma de sus flores mil; abren su cárcel los gromos de las pasionarias, colgadas de los viejos muros; celebran los pájaros su reciente himeneo con inusitados trinos, con interminables gorjeos. Las delicadas

crias hacen "pinitos" sobre las ramas bajas de los arbustos. La naturaleza-madre rie, satisfecha, orgullosa de aquel reme-  
do del génesis. Y hay en su risa un hábito tal de vitalidad, que a su impulso rompen los capullos su corpiño de musgo; procrean las aves y los insectos; regresan y anidan las golondrinas; se enturbian las aguas del estanque con el buceo de los peces nuevos; fecunda el Sol cuanto alumbraba; el arroyo acelera su curso; ¡canta el amor y sonríen los cielos!

Aquella mañana, y para festejar la fiesta onomástica de la anciana madre de Miguel, son esperadas en los Castros la señora y señoritas de Andrade-Miodelo; todo es fiesta y bullicio. El director quiere mostrar a sus gentes que el temor no tiene entrada en un corazón aguerrido. Además, en espera de su adorada Magda, ¿qué inquietud puede turbar tamaña felicidad? ¿No llegan las anheladas huéspedes en igual disposición de espíritu?

¿Qué diferencia entre la Nina que acudía presurosa en busca del juguete ofrecido y la Nina de hoy, cuyo corazón es, a su vez, juguete de fantásticas ambiciones ajenas! Deja pasar a su abuela, cogida del brazo de la anciana amiga; invita graciosamente a Miguel a que ofrezca el suyo a Magda, y envuelta en su largo abrigo de piel de topo, recorre sola el jardín, el parque, la Fábrica toda. Busca el taller donde comenzó a trabajar Mariano; pasa su manita de niña mimosa y acariciadora sobre la máquina donde cayeron las primeras gotas de su sudor de niño trabajador que dice adiós a los gozos de su existencia callejera. Mariano-

obrero supliendo a Mariano-vago. Su obrero, su vago. ¡Su Marianiño adorado! ¿Con qué derecho les hurta su abuela los mejores años de su vida? ¿Qué razón le asiste a ella, al callar, cuando se trata de defender la dicha de los dos? Hoy con un pretexto, mañana con otro, le alejarán siempre, y ella ni quiere ni puede vivir así. Toda su esperanza está en aquella carta-súplica, dolorida y ardiente. Decíale, además, que los crímenes sociales continuaban siendo la vergüenza y el pánico de la ciudad; que Magda sufría en silencio, pero sufría horrorosamente. Todas las noches al despedirse de Miguel, la veía Nina, conmovida, trastornado el dulcísimo rostro, llenos de lágrimas los ojos incomparables. Verdad que él se alejaba más alegre que nunca; que al contemplar-

la luego desde la acera, pensativa y ab-sorta, de codos en la baranda del balcón, su arrogante saludo semejava un reto a todos los peligros que pudieran cercarle. De nuevo se agiaba el sombrero antes de volver la esquina de la calle. Algunas noches su tía permanecía así, asomada y sin variar de postura, durante largo tiempo. No le agradaba que la hablasen, ni menos aún que la llamaran; parecía recoger, en su escultural actitud, todos los sonidos lejanos. Mil veces se estremecía o exhalaba un grito si un ruido cualquiera fingía el disparo de un arma de fuego en su cerebro sobreexcitado por el miedo. Y sólo entonces le mostraba Nina que no se había separado de su lado, y le decía con su boquita pegada al oído de Magda:

—¡Si no es nada, mamaita mía. Una piedra lanzada por algún muchacho contra las desquebrajadas paredes de la cárcel!

Lo único que Nina no comprendía, era que Magda no se casase con Miguel. ¡"Con tanto como se querían los dos!"

En aquella carta, repetimos, cifraba la niña-mujer toda su esperanza. "Y debía haberla recibido, debiera haberla contestado también: debiera acudir a consolar a su Nina como siempre lo había hecho" y ni Mariano, ni su carta llegaban, y la pobre Nina se sentía invadida por la más honda, por la más negra de las tristezas!

Lloraba, hilo a hilo; sin desesperación, sin sollozos; así lloraba "día y noche", según su propia expresión. Al oír que la llamaban, se refugió detrás del grueso tronco de un eucalipto gigantesco. Detestaba que la sorprendieran, rojos los ojos y la voz temblorosa. Cuando esto ocurría, se encerraba en su habitación, lavaba precipitadamente la cara, hacía desaparecer con un ligero brochazo de polvos de arroz los surcos de las lágrimas, y se presentaba delante de su abuela o de Magda, bella, serena, sonriente. Aquel día, privada de su acostumbrado recurso, expuso el rostro al viento, un tanto glacial, abriendo y cerrando los ojos para que se secasen más de prisa. En uno de estos movimientos automáticos, percibió detrás del muro, (que dominaba desde la altura) y en el camino, a la sazón desierto, un hombre que caminaba con precauciones mil, atento, indudablemente, a no ser visto. A mayor distancia, hurtando todavía más el cuerpo, agachándose a intervalos, tras los va-

llados de zarzas y espinos, encogiéndose para disimular su corpulencia, caminaba un segundo individuo. Dijérase la caza del hombre por el hombre, Llamar a Miguel y advertirle lo que ocurría, fué la primera idea que se le pasó por la imaginación. En semejante época de trastornos sociales, aquello podía encerrar una gravedad, que la privilegiada inteligencia de Nina le representaba bajo todos sus terribles aspectos; pero aquel hombre no podía ser peligroso, mientras permaneciera bajo la inmediata vigilancia del otro misterioso personaje. Distaban bastante del punto donde Nina se encontraba; hallábanse en los extremos opuestos de la finca; sin embargo los ojos de Nina trataban de reconocer a uno de ellos, vigoroso y recio. El aspecto de "El lobo" le hacía fácilmente reconocible a todo el que le hubier avisto más de una vez.

—Pero, ¡Dios mío! o yo estoy ciega— y abría desmesuradamente los ojos sin pensar ya en las huellas de sus lágrimas, — o aquel es el tío de Mariano.

Inspirábase la mayor repulsión, pero después que éste marchara a Inglaterra, no había podido volver a nombrarle por el antes oportuno apodo.

"Si no está enfermo, ¿por qué no viene a trabajar y si ese hombre que camina el primero, persigue un fin maléfico, — nadie se oculta para prestar un servicio. — ¿Cuál es el papel que Bertón representa en esta escena muda?"

Se estremeció Nina, como si se sintiera repentinamente enferma; acababa de distinguir a Magda... muy lejos de ella... muy cerca de la pequeña puerta, abierta en aquel extremo del muro, que se adelantaba al camino, límite de la Fábrica, hacia el Norte. Sin darse tiempo a reflexionar, corrió en aquella dirección: lo que quiera que ocurriese, podría ser un peligro para Magda; borrase toda otra preocupación en su cerebro. Magda, sola, indefensa, inconsciente, esperando sin duda a Miguel, que salía de la casa-habitación en aquel instante, podía hallar la muerte, en lugar del amado que aguardaba. ¡Su Magda, consoladora!... ¡Su mamaita querida!...

Pensaba y corría, azotado el rostro por los mil rictos, sedosos, sofocados por la emoción, y por el esfuerzo físico, jadeante, anhelosa, midiendo la distancia, que devoraba, y que en su impaciencia insensata creía aumentar, en lugar de disminuirla.

Mientras tanto Magda de Andrade, melancólica y soñadora, abiertos los ojos al porvenir luminoso, merced al titánico esfuerzo de Miguel, a sus cálidas frases apasionadas, ha ido a sentarse en un banco de piedra, resguardado por el follaje naciente de un copudo castaño. A poco la despertó de su grata meditación un paso acelerado, el leve silbido de una respiración, fatigosa y cortada. Alguien se acercaba, y a su encuentro salió Magda, adelantándose hasta la puerta, que abrió de par en par. Sintiendo descubierto y seguido. "O torto" se precipitó hacia aquella áncora de salvación, con objeto de morir matando. Magda le vió detenerse un segundo, dejar en el suelo algo, que trataba de ocultar entre los pliegues de su blusa, encender con rapidez un mechero, y aplicarlo friamente al extraño artefacto. No pudo seguir. De entre los espesos matorrales que separaban el camino, de un vasto sembrado, surgió el Lobo, el verdadero Lobo, "El Lobo" de antaño, el ciclone de los hornos de fundición, la hercúlea criatura salvaje, de instintos carniceros, de dobles párpados y de rojas pupilas, el que mordía a sus adversarios cuando no disponía de arma mejor y más rápida que sus propios dientes.

Magda, aterrada, vió como "El Lobo" se arrojaba sobre su compañero, llevando una enorme navaja entre los dientes. (Se horrorizaba de sí mismo, si don Vicente le dijera que el soldado de Cristo no debe esgrimir otra arma que la Cruz). No olvidemos que el Lobo, por predestinación de su sino, — por voluntad divina sin duda, — ejercía en aquellos instantes la más santa misión humanitaria.

Fué cuestión de algunos segundos, Magda, que no podía penetrar la intención de ambos atletas, vió caer a "O torto", le vió agitarse entre los últimos estertores de la agonía; ensangrentado, repugnante. Un instante pensó en otorgarle los auxilios de la piedad cristiana; se inclinó, estremecida sobre aquel rostro repulsivo de abultadas facciones; la boca, ocupaba gran parte de un rostro tan blanco, que antes parecía una careta de yeso. La lividez de la muerte acentuaba la falta casi total de sangre, en las mejillas, sobre los labios. Los finos dedos de Magda extendiéndose compasivos, hacia aquella navaja homicida...

—¿Qué ha hecho usted desgraciado? —